# Liste d'Union Démocratique d'Action Municipale et Sociale

Electrices, Electeurs,

Dimanche, vous renouvellerez votre bon vieux Conseil Municipal sortant, par une équipe jeune, dynamique, compétente.

Cette équipe existe. Notre liste (moyenne d'âge : 44 ans) regroupe des animateurs de la vie et des Sociétés Locales (Associations Familiales, Maison des Jeunes, Conseil des Parents d'Elèves, Société de Gymnastique, etc.), des jeunes, des syndicalistes des différentes Centrales, des adhérents à la S.F.I.O. et au P.S.U.

Face au courant conservateur et de droite du Maire sortant, elle représente le progrès social et la démocratie.

# Nous voulons:

Le progrès social, c'est-à-dire le bien de tous et pas seulement celui d'une minorité.

Une vraie démocratie communale, c'est-à-dire la participation des citoyens à la gestion communale par les commissions extra-municipales : logement, enseignement, jeunesse, finances...

Progrès et démocratie constituent les bases d'une société vraiment juste et humaine sans classes et sans guerres.

### Non aux affairistes!

Avec l'opération de prestige de la Société immobilière Trianon-Le Chesnay, la Municipalité actuelle essaie de rettraper les promesses non tenues de 1959 : « création d'un Office Municipal ou Intercommunal d'H.L.M. pour assurer un logement locatif convenable aux jeunes ménages et aux mai logés du Chesnay », « réduction des impôts locaux », promettait M. de Genonville.

En fait ce « nouveau Grand-Chesnay » accepté par la Mairie, ce sera :

5.000 logements de grand standing pour seulement 250 logements de type H.L.M.

Quatre courts de tennis privés, un cercle hippique... rien pour le sport populaire.

50 % de surface au sol laissée pour les éventuels espaces verts (15 à 20.000 nouveaux habitants logés sur le tiers du territoire communal alors qu'actuellement 14.000 Chesnaysiens occupent les deux autres tiers).

Voilà ce que vote précipitamment à un mois des élections, la Municipalité sortante. Elle n'a pas su prévoir à temps pour réaliser autre chose. Elle engage tout l'avenir du Chesnay, sans attendre la caution de l'actuel corps électoral. Pourquoi ces décisions prises à la sauvette ?

Notre programme, élaboré par des personnes qui connaissent les questions administratives et financières, le logement, les questions scolaires, les jeunes, l'action sociale et familiale, est un strict minimum sûrement réalisable en 6 ans de mandat. Trop de chimère et de démagogie ont régné jusqu'ici.

# 1) EQUIPEMENT :

- Révision de la convention signée entre la Société = Le Chesnay-Trianon = et la Ville.
- Eclairage des rues, remise en état des trottoirs et chaussées.
- Une cabine téléphonique dans chaque quartier.
- Prolongement de l'autobus jusqu'au Grand-Chesnay.
- Classement des rues des lotissements dans la voirie communale (Briqueville - résidence Corneille).
- Recette auxiliaire des P.T.T. au Grand-Chesnay.

#### 2) LOGEMENT :

- Acquisition de terrains à bâtir,
- Création d'un office communal d'H.L.M. (ou intercommunal).
  - Accord avec les sociétés locales pour la construction de « Logécos » en accession à la propriété.
    - 3) ECOLES PUBLIQUES (d'après le rapport du Conseil local des Parents d'Elèves) :
  - Construction d'un collège d'enseignement technique (ceux de Versailles refusent du monde).
- Création du patronage scolaire public.
- Organisation de classes de neige dés la prochaine rentrée.
- Camp spécial pour les adolescents à la colonie de vacances municipale de Reviers.
- Collaboration avec les associations de parents d'élèves et les associations familiales au sein d'une commission extra-municipale.
  - JEUNESSE, SPORTS, CULTURE (d'après le cahier des doléances de la Maison des Jeunes);
- Bibliothèque et discothèque municipale, stade omnisports.

- Amélioration de l'actuelle Maison des Jeunes et création d'une nouvelle maison (avec un foyer de jeunes travailleurs et étudiants).
- Collaboration avec les jeunes au sein d'une commission extra-municipale de la jeunesse.

## 5) INFORMATION ET DEMOCRATIE :

- Edition du bulletin municipal sous forme d'un journal ouvert à toutes les tendances.
- Compte rendu public annuel de l'activité municipale.

#### 6) ACTION SOCIALE ET FAMILIALE :

- Cours professionnels du soir, musique, dessin, danse (en collaboration avec ceux qui fonctionnent déjà).
- Réfection de la salle des fêtes, création de salles de réunion.
- Amélioration du Foyer des Vieux.
- Réorganisation de la garderie (extension aux 2 à 5 ans).
- Tarifs dégressifs des prix des repas aux cantines scolaires et du prix de séjour à la colonie de vacances.
- Construction d'un nouveau dispensaire.

### 7) ACTION ECONOMIQUE ET FISCALITE :

- Création d'un marché couvert.
- Initiatives en faveur du commerce et de l'artisanat local.
- Aídes aux catégories sociales défavorisées (les vieux).
- Etablissement d'un plan rationnel et réaliste des actions à entreprendre dans les six années à venir, pour éviter l'augmentation des impositions ;
  - par des emprunts à long terme ;
  - par l'obtention du maximum de subventions (Département, District de la Région Parisienne).
- Répartition plus juste des bases d'imposition.

# Votez en citoyens conscients que le meilleur avenir de la commune réside en notre liste.

Pierre PLANE Professeur

Marcel LE BEC

André BLAMBERT Chef de fabrication

Professeur

Yves DERMIGNY Chauffeur

Jean VOIRIN Technicien

Henri BARREAU Agent E.D.F.

Hocine BEN HADJI

Henri BLIN Photographo Modame Charlotte BORTOLETTO Rédactrice retraitée

Marcel BOUILLARD

André BURGUIN Soudeur

Rooul DUPONT Chef de Magasin

Gilbert DUVERT Technicien de bureau d'études

Roger HOLLIER-LAROUSSE Ingénieur

Jeon LECATELIER
Agent technique

François LISENBORG Agent technique

Philippe MAINIE Ingénieur agronome Madame Marie-José MARTIN

Militante familiale

Roger MAYRAN Analyste financier

Antoine PAGANO

Contrôleur des contributions

Modame Inge PAVLOWSKY Mère de famille

Jocques PECHENART Professeur

> Roger SANNIER Programmour

Michel SERVATIUS Comptable

Pierre TOQUET

Bernard TOUROUDE Métallurgiste

Vu : Les Candidats.

EDITION du

CHESNAY

# TRIBUNE

SOCIALISTE

NUMERO SPECIAL

# liste d'Union Démocratique d'Action Municipale et Socia

# VOUS PARLE :

# INTERETS SONT EN JEU.

imanche 14 mars prochain, les électeurs et tes du Chesnay élisent pour six ans, les sonnes de la commune qui constitueront onseil municipal.

t important de bien choisir vos représen-Le Maire n'a pas à être pour vous un perje fointain, à l'écharpe tricolore, qui fait ce sut, sans your consulter. Nous ne sommes l'âge des notables médiateurs. Encore la Mairie doit-elle être un bâtiment admi-L où l'on se rend seulement pour régler

éalité, les fonctions de la vie municipale trêmement diverses, car une Commune est e à s'intéresser à l'homme, à sa famille, sus les aspects de la vie : se loger, travallculer, s'instruire, se soigner, se cultiver, se

listes yous seront proposées : la liste de de Maire sortant, celle du Parti Commurançais et une intitulée : « Liste d'Union ratique d'Action Municipale et Sociale » des personnes sans appartenance e, des animaleus de la vie locale et des s locales (Assoriations Familiales, Maison nes, Conseil des Parents d'Elèves, Société snastique, etc.), des jeunes, des syndica-des différentes Centrales, des adhérents FLO. et au P.S.U. C'est celle que ce butus présente.

# CONNAISSEZ 7 CANDIDATS.

lecture des noms des candidats, vous que certains, parmi eux, si vous vous en

souvenez, s'étaient déjà portés sur la liste BLAMBERT et la liste COSTES, lors des der-nières élections municipales de 1959. La situation s'est éclaircle depuis, le courant unissant les démocrates, les socialistes et de nombreux sympathisants, a pris forme et force dans cette Commune. Ils sollicitent à nouveau vos suffrages.

Les 27 candidats de la liste d'Union, connus pour leur dynamisme, leur compétence pratique, leur désintéressement et leur attachement à une politique de progrès social et de démocratie communate, invitent les habitants, sans distinc-tion d'opinion, à venir s'informer de leur programme, auprès de chacun d'eux, dans le cadre de leur quartier. Les suggestions seront les blenvenues.

## ILS VOUS PROPOSENT :

Les lecteurs trouveront dans ce numéro, l'essentiel de leurs propositions, fondées sur une action passée permanente en favour des travallleurs, des familles, des jeunes, des personnes détavorisées (et notamment les vieux et tes malades), dont ils connaissoni les besoins.

C'est la carence de la hiunicipaine sortante, dans de trop nombreux domaines et pour certains quartiers « sous-estimés », son inefficacité, malgré l'impôt toujours plus lourd, qui ont décidé plus que jamais, les hommes et les femmes unis dans cette liste, à prendre leurs responsabilités. Ils s'engagent à tenir le programme constructif qu'ils présentent dans les différents secteurs de la vie communale. La population disposera, d'ailleurs, de moyens d'information, de participation et de contrôle suffisants pour lui permettre de suivre, si elle le désire, l'avancement des réalisations promises, pendant leur mandat de six

# UNE INJUSTICE VOTEE EN DERNIERE MINUTE.

Chacun a entendu parler du « Nouveau Gr Chesnay ». Derrière cette réalisation de ; tige, ce qui est en cause, c'est plus un tran de fonds publics au bénéfice d'intérêts pri c'est aussi un gaspillage social de la ville, laisse passer une occasion rare de favo l'implantation de logements sociaux sur 91 tares de terrains. Une indittérence aussi g au sort des moins favorisés risque d'abou la création, auprès du Chesnay actuel, d zone réservée et privilégiée.

ON COMPREND DIFFICILEMENT OF CONSEIL MUNICIPAL A UN MOIS DE : RENOUVELLEMENT, ENGAGE TOUT L'AVE DU CHESNAY, SANS ATTENDRE LA CAUT DE L'ACTUEL CORPS ELECTORAL?

Nous espérons que cette convention ne pas acceptée par les instances départements Nous nous engageons à faire revoir ces te

Suite page 4

# promesses de 1959 non tenues

la circulaire de la « Liste d'Entente pule d'Action Economique et Sociale » e à chaque électeur et électrice du y, à l'occasion des dernières élections sales de 1959, M. Genouville vous

# ion municipale et d'équipement

CHEVEMENT DE L'ECLAIRAGE LECTRIQUE:

emise en état des chaussées et des

gnalisation des carrefours dangereux; éalisation d'un service d'autobus destous les quartiers;

conomies importantes dans la collecte lures ménagères;

uverture, avec l'aide des associations d'un Bureau d'Informations générales nombreux problèmes de la vie

LOCATIF CONVENABLE AUX JEU-NES MENAGES ET AUX MAL LOGES DU CHESNAY.

# Action jeunesse et sports

- Création d'un terrain de sports et d'un centre d'éducation physique.

# Action économique

- Amélioration du marché et de l'organi-sation commerciale locale des nouveaux

- Installation sur le territoire de la Commune de petites industries susceptibles d'utiliser la main-d'œuvre locale et d'apporter au budget communal de nouvelles et importantes ressources.

# Action fiscole

- REDUCTION DES IMPOTS LOCALLY

# VOTEZ Dour nos Candidats

Pierre PLANE, Professeur. Marcel LE BEC, Promoteur. André BLAMBERT, Chef de fabrication. Pierre DIARD, Professeur, Yves DERMIGNY, Chauffeur, Jean VOIRIN, Technicien.

Henri BARREAU, Agent E.D.F.

Hocine BEN HADJI, Fonctionnaire. Henri BLIN, Photographe.

Mme Charlotte BORTOLETTO, Rédactrice retraitée.

Marcel BOUILLARD, Ajusteur,

André BURGUIN, Soudeur,

Raoul DUPONT, Chef de Magasin.

Gilbert DUVERT, Technicien de bureau d'études.

Roger HOLLIER-LAROUSSE, Ingénieur. Jean LECATELIER, Agent technique. François LISENBORG, Agent technique.

Philippe MAINIE, Ingénieur agronome.

Mme Marie-José MARTIN, Militante fami-

Roger MAYRAN, Analyste financier. Antoine PAGANO, Contrôleur des Contributlons.

Mme Inge PAYLOWSKY, Mère de famille. JACOURS DECHENADY Declarecor

# Liste d'Union Démocratique d'Action Municipale et Sociale

Electrices, Electeurs,

Dimanche, vous renouvellerez votre bon vieux Conseil Municipal sortant, par une équipe jeune, dynamique, compétente.

Cette équipe existe. Notre liste (moyenne d'âge : 44 ans) regroupe des animateurs de la vie et des Sociétés Locales (Associations Familiales, Maison des Jeunes, Conseil des Parents d'Elèves, Société de Gymnastique, etc.), des jeunes, des syndicalistes des différentes Centrales, des adhérents à la S.F.I.O. et au P.S.U.

Face au courant conservateur et de droite du Maire sortant, elle représente le progrès social et la démocratie.

# Nous voulons:

Le progrès social, c'est-à-dire le bien de tous et pas seulement celui d'une minorité.

Une vraie démocratie communale, c'est-à-dire la participation des citoyens à la gestion communale par les commissions extra-municipales : logement, enseignement, jeunesse, finances...

Progrès et démocratie constituent les bases d'une société vraiment juste et humaine sans classes et sans guerres.

# Non aux affairistes!

Avec l'opération de prestige de la Société immobilière Trianon-Le Chesnay, la Municipalité actuelle essaie de rattraper les promesses non tenues de 1959 : « création d'un Office Municipal ou Intercommunal d'H.L.M. pour assurer un logement locatif convenable aux jeunes ménages et aux mai logés du Chesnay », « réduction des impôts locaux », promettait M. de Genomille.

En fait ce « nouveau Grand-Chesnay » accepté par la Mairie, ce sera :

5.000 logements de grand standing pour seulement 250 logements de type H.L.M.

Quatre courts de tennis privés, un cercle hippique... rien pour le sport populaire.

50 % de surface au sol laissée pour les éventuels espaces verts (15 à 20,000 nouveaux habitants logés sur le tiers du territoire communal alors qu'actuellement 14,000 Chesnaysiens occupent les deux autres tiers).

Voilà ce que vote précipitamment à un mois des élections, la Municipalité sortante. Elle n'a pas su prévoir à temps pour réaliser autre chose. Elle engage tout l'avenir du Chesnay, sans attendre la caution de l'actuel corps électoral. Pourquoi ces décisions prises à la sauvette?

Notre programme, élaboré par des personnes qui connaissent les questions administratives et financières, le logement, les questions scolaires, les jeunes, l'action sociale et familiale, est un strict minimum sûrement réalisable en 6 ans de mandat. Trop de chimère et de démagogie ont régné jusqu'ici.

#### 1) EQUIPEMENT :

- Révision de la convention signée entre la Société Le Chesnay-Trianon - et la Ville.
- Eclairage des rues, remise en état des trottoirs et chaussées.
- Une cabine téléphonique dans chaque quartier.
- Prolongement de l'autobus jusqu'au Grand-Chesnay.
- Classement des rues des lotissements dans la voirie communale (Briqueville - résidence Corneille).
- Recette auxiliaire des P.T.T. au Grand-Chesnay.

#### 2) LOGEMENT :

- Acquisition de terrains à bâtir.
- Création d'un office communal d'H.L.M. (ou intercommunal).
- Accord avec les sociétés locales pour la construction de « Logécos » en accession à la propriété.
  - 3) ECOLES PUBLIQUES (d'après le rapport du Conseil local des Parents d'Elèves)
- Construction d'un collège d'enseignement technique (ceux de Versailles refusent du monde).
- Création du patronage scolaire public.
- Organisation de classes de neige dès la prochaine
- Camp spécial pour les adolescents à la colonie de vacances municipale de Reviers.
- Collaboration avec les associations de parents d'élèves et les associations familiales au sein d'une commission extra-municipale.
  - 4) JEUNESSE, SPORTS, CULTURE (d'après le cahier des doléances de la Maison des Jeunes)
- Bibliothèque et discothèque municipale, stade omni-

- Amélioration de l'actuelle Maison des Jeunes et création d'une nouvelle maison (avec un foyer de jeunes travailleurs et étudiants).
- Collaboration avec les jeunes au sein d'une commission extra-municipale de la jeunesse.

### 5) INFORMATION ET DEMOCRATIE :

- Edition du bulletin municipal sous forme d'un journal ouvert à toutes les tendances.
- Compte rendu public annuel de l'activité municipale.

#### 6) ACTION SOCIALE ET FAMILIALE :

- Cours professionnels du soir, musique, dessin, danse (en collaboration avec ceux qui fonctionnent déjà).
- Réfection de la salle des fêtes, création de salles de réunion.
- Amélioration du Foyer des Vieux.
- Réorganisation de la garderie (extension aux 2 à 5 ans).
- Tarifs dégressifs des prix des repas aux cantines scolaires et du prix de séjour à la colonie de vacances.
- Construction d'un nouveau dispensaire.

#### 7) ACTION ECONOMIQUE ET FISCALITE :

- Création d'un marché couvert.
- Initiatives en faveur du commerce et de l'artisanat local.
- Aides aux catégories sociales défavorisées (les vieux).
- Etablissement d'un plan rationnel et réaliste des actions a entreprendre dans les six années à venir, pour éviter l'augmentation des impositions
  - par des emprunts à long terme;
  - par l'obtention du maximum de subventions (Département, District de la Région Parisienne).
- Répartition plus juste des bases d'imposition.

# Votez en citoyens conscients que le meilleur avenir de la commune réside en notre liste.

Pierre PLANE Professeur

Marcel LE BEC

Promoteur

André BLAMBERT

Chef de fabrication

Pierre DIARD

Professeur

Yves DERMIGNY

Chauffeur

Jean VOIRIN

Technicien

Henri BARREAU

Agent E.D.F.

Hocine BEN HADJI

Fonctionnaire

Henri BLIN Photographe

Madame Charlotte BORTOLETTO

Rédactrice retraitée

Marcel BOUILLARD

Ajusteur

André BURGUIN

Soudeur

Rooul DUPONT

Chef de Magasin

Gilbert DUVERT

Technicien de bureau d'études

Roger HOLLIER-LAROUSSE

Ingénieur

Jean LECATELIER

Agent technique

François LISENBORG

Agent technique

Philippe MAINIE Ingénieur agronome

Madame Marie-José MARTIN Militante familiale

Roger MAYRAN

Analyste financier

Antoine PAGANO

Contrôleur des contributions

Modame Inge PAVLOWSKY Mère de famille

> Jocques PECHENART Professeur

> > Roger SANNIER

Programmeur Michel SERVATIUS

Comptable

Pierre TOQUET Macon

Bernard TOUROUDE

Métallurgiste

Vu : Les Candidats.